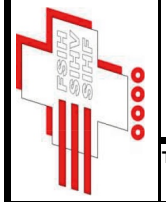

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Givisiez IIIa	2L
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum Date / Data	04.07.2021
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	16:01
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC201		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	14

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	221519	BARRAS Nadège	
Official scorer Marqueur	221520	WOLZ Jonathan	
Referee 1 Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy	
Referee 2 Arbitre 2	9213	HASLER Samuel	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Sayaluca Cadempino Lugano

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Givisiez IIIa

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	LIEW Linda				206074
12	A	OBERSON Gilles				215061
24	G	PUGIN Yann	X	X		219977
1	G	MAURER Antoine		X	X	218190
16		DAFFLON Willy				217661
91		EMONET Daniel				203294
22		RIGOLET Laurent				2202
37		PERROUD David				207210
88		CHAPERON Dylan				215069
34		BUNTSCHU Marc				217235
13		BOTH Denis				208212
9		FAVRE Nicolas				270002

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	5014
	MAREIS Nicolas			

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:36	37	22	1				
19:53	37	22	2				
53:09	88	34	3				
				TOTAL			3
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
TOTAL			0 min	

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
16	C	PERNI Christian				202688
89	A	BERNASCONI Alex				206221
29	G	AMADO Daniele	X	X	X	30161
	G					
10		SANTINI Vasile				205262
7		BERSIER Andrea				99253
33		CASATI Stefano				202690
97		FACCIOTTI Kevin				97211
3		POZZI Giorgio				207203
78		MARZARO Stefano				217531
9		PAVAN Pascal				207475
50		RAGGI Marcel				214142
87		DOLCI Alex				97352
17		GONCALVES Daniel				210352
15		KOCH Mattia				5015

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10068
	GIOVETTO Andrea			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
12:13	87	33	1				
13:12	10	17	2				
19:11	89	15	3				
19:45	50		4				
30:34	97	15	5				
36:24	33	87	6				
37:59	17	89	7				
57:30	16	87	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:30	15	2	11:30	I
20:23	33	2	22:23	H
40:41	33	2	42:41	K1
54:29	15	2	56:29	S1
TOTAL			8 min	